

# ԳԱՅՈՒԹ

ԲԵՐԻՈՅ ՀԱՅՈՅ ԹԵՄԻ ԱՇԳԱՅԻՆ ԱԽԱՋԱՐԴԱՐԱՎԻ ՊԱՏՏՈՎԱԹՐԸ (ԻԹ. ՏԱՐԻ)

# نشرة مطرانية الأرمن الأرثوذكس

Դեկտեմբեր գ. 2019

## ՆԱԽԱԳԱՀ ԱՍԱՏ ԸՆԴՈՒՆԵՔ ՌՈՒՍԻԱՅ ՓՈԽՎԱՐՉԱՊԵՏԸ

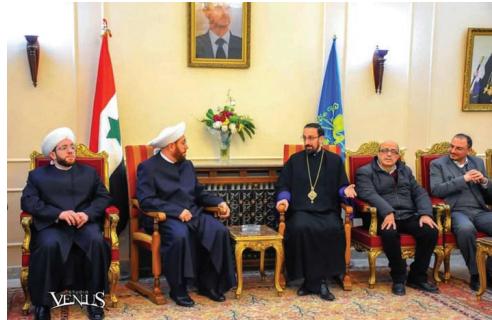
Սուրին Նախագահ Պաշտամ ալ Ասատ ընդունեց Ռուսիոյ փոխվարչապետ Իրինա Դուքսովա եւ իրեն կատարեց առաջարկութիւնը:

Հանդիպումինը ընթացքին կողմերը խորհրդակցեցան քարեկամ երկու երկիրներուն Միջեւ տնտեսական գործակցութեան զարգացման եւ յարաբերութիւններու ամրապնդման շուլոց:

Ասաւ եւ Պորեսով պատրաստակամութիւն յայտնեցին նպատելու ռուս-սուրբական տնտեսական միացեալ յանձնախումբին որոշում-ներուն մինչեւ տարեվերջ գործադրութեան:

Հանդիպումին Սուրբոյ կողմէն ներկայ գտնուեցան Սուրբոյ արտաքին գործոց Նախարար Ռուալիս Մուռալիս եւ անոր օգնական Այման Սաուսան, Սուրբոյ Նախագահութեան Գործադիր Մարմիկ պատասխանատու Մանսուր Ազգամ, հանքային հարստութեան Նախարար Ալի Ղանեմ, վարչապետի քարտուղար Զայս Խըտզը, իսկ Ռուսիոյ կողմէն ներկայ գտնուեցան Ռուսիոյ արտաքին գործոց փոխնախարար Միջայլ Պոկստանովնու Ղամասկոսի մէջ Ռուսիոյ դեսպանը:

# ՍՈՒՐԻՈՅ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍՈՒՖԳԱՆ ԱՅՃԵԼԵ ԲԵՐԻՈՅ ՀԱՅՈՅ ԹԵՄԻ ԱՌԱՋՆՈՐԴԻՆ



բանագիր, համայնքի գավառական այլազանություններու մէջ վերակառուցման աշխատանքներու մղելու թեմիսի ծրագիրը:

Սրբազն հայրը շնորհակալութիւն յայտնեց մուֆթիին այցելութեան համար, ապա ՆՍՕՇ Արամ Ա. Վեհափառ Հայրապետին ողջոյնը փոխանցեց անոր:

Կողմերը գրուցեցին կրօններու երկխօսութեան, գործակցութեան եւ յարաբերութիւններու ամրապնդման մասին:

Իր կարգին, Յանրապետութեան Մոլֆթին անդրադարձաւ Մեծի Տանը Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութեան, Նորին Սրբութեան Եւ Բերիոյ Յայոց Թեմին հետ սերտ լարաբեռնութիւններուն:

Հանդիպումն անելու համար առաջ կազմակերպվում է համապատասխան համայնքի կողմէ:

აღ ეს მატერიალი ისეთი დაწყვეტილებების გასასახლო.

# ՍՈՒԱՉԻ 100-ԱՄԵՐԻԿԻ ՀԱՆԴԻՍՈՒԹԵԱՆ ԴԱՐՁԵԼԱՏՐՈՒԵԼԸ 50 ՏԱՐՈՒՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹԻՒՆ ՈՒՆԵՔՈՂ ԽԱՅՈՒՅԻՒՆԵՐԸ

Զինուած խաչի խորհուրդով ՍՕ Խաչը եղաւ օրինաբեր ձեռք. Եթե էր, եթե Եղեն էր, համատարած որբաշխարի ու տիսուր այլիանց, Եւ ՍՕ-ը եղաւ աւելի քան հարիւր տարուան հեռաւոր վասքի մը կոչնակին մեղմանուշ դողանջը, որ Երկնային անդորրութեան քաղցրութիւնը ցողեց որպէս բայասան ու սպեհանի տարասիիւր հայութեան տարապահն հոգիներուն:



Արդարեւ, հովանաւորութեամբ Բերիոյ Հայոց Թեմի Բարեգան Առաջնորդ Գերաշնորհ S. Մասիս Սրբ. Եպս. Զօպուտեանի, կազմակերպութեամբ ՍՕ Խաչի Ծրջանային Վարչութեան, Երեքաբթի, 10 Դեկտեմբեր 2019-ի յետմիջօրի ժամը 5:00-ին, «Գ. Եսայեան» սրահեւ Ներս փառահետ հանդիսութեամբ լիատակուեցաւ ՍՕ Խաչի հիմնադրութեան 100-ամեակը:

Հանդիսութեան Սրբազն Յօր Կողքին Ներկայ էին Բերիոյ Թեմի Կաթողիկէ Հայոց Առաջնորդ Արքի. S. Պետրոս Արք. Միրիաթեան, Հայ Աւտարանական Համայնքապետ Վերապատուելի Յարութիւն ՍԵԼԻՄԵԱՆ, Ազգային Կարչութեան, բարեսիրական, հայրենակցական, մշակութային միութիւններու Ներկայացուցիչներ, Հալեայի աշխատանքի Եւ ընկերային ծառայութեան գրասենեակի տնօրէն Սալեհ Պարաքաթ, արժանապատի քահանայ հայրեր Եւ մեծաթի խաչուիներ:

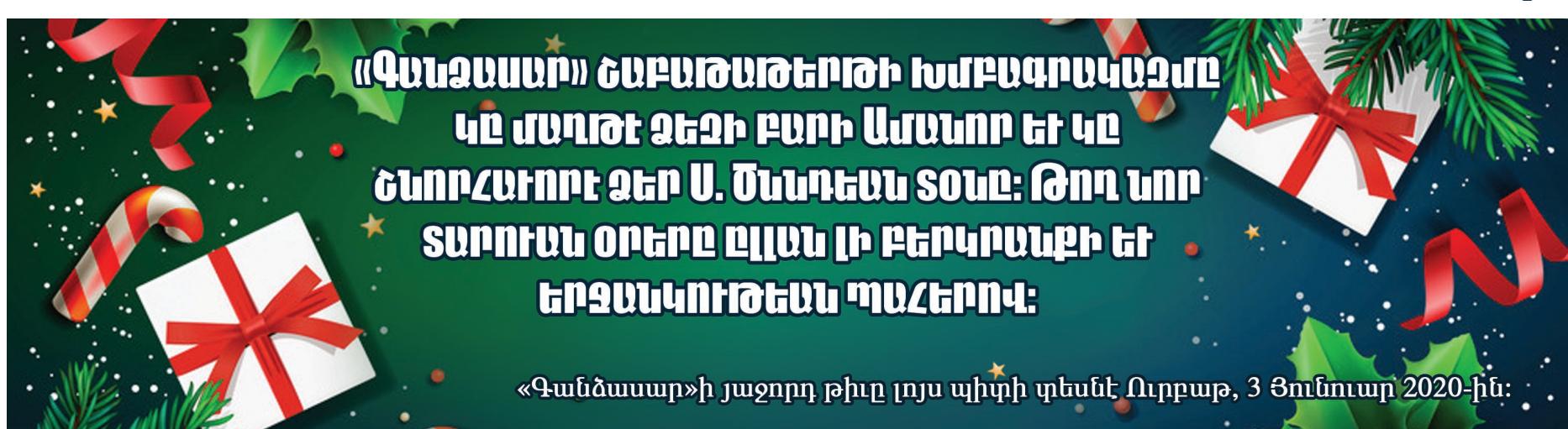


Հանդիսութիւնը սկսաւ Սուրբոյ է ՀՀ քայլերգներով։ Բեմայարդարումը կը Ներկայացներ միութեան մասնաճիշերը, որոնք լուսաւորեցին Սուրբահայ Օսութեան խաչի 100-ամեայ եղթ։

Օրուան հանդիսավար, ՍՕ Խաչի Շրջ. Վարչութեան անդամ Շողիկ Տեր Պօղոսեան հրաւիրեց Նոյն կազմին անդամ Միւզի Փիլաւեանը՝ արուասանելու խաերի բայանին հյօսք:

Φήμια ειδεύτηκαν ρωμαϊκό φάρο του οποίου η πρώτη γέφυρα στην Αγγλία ήταν η Βρίσιμη γέφυρα στην πόλη Μάρτεν της Ουαλίας, που αποτελούσε μέρος της οδού Ρόμα-Βρετανία. Η γέφυρα ήταν μεταξύ της Βρετανίας και της Ιρλανδίας, στην περιοχή της Κάρλιφ. Το έργο θεωρείται ότι ήταν το πρώτο μεταλλικό γέφυρα στην Ευρώπη.

**Սույն ճամանակաշրջանը սահմանված է 2019 տարին կ'եղափակենք ՍՕ Խաչի աղամանդեայ յորելեանի  
Սույն ճամանակաշրջանը սահմանված է 2019 տարին կ'եղափակենք ՍՕ Խաչի աղամանդեայ յորելեանի**

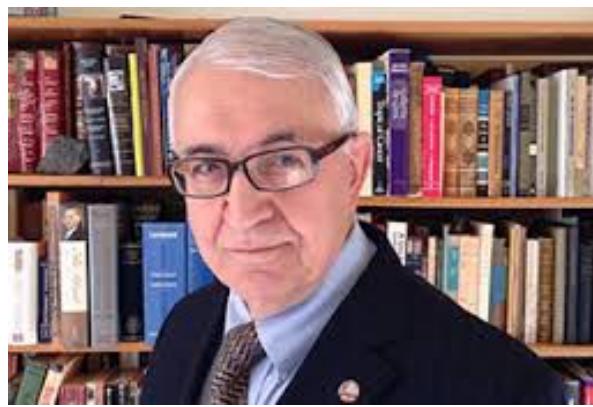




# «ՈՎ ՀԱՅ ԺՈՂՈՎՈՒՐԴ ՔՈ ՄԻԱԿ ՓՐԿՈՒԹԻՒՆԸ ՔՈ ՀԱՅԱԶԱԿԱՆ ՈՒԺԻ ՄԵԶ Է» ԵՎԻՃԵ ԶԱՐԵՆՑ

## Կարօ Արմենեան

Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներու Քոնսուլեսն Ներս վերջին մէկ ամսուան ընթացքին տարուած մէր յաղթանակները ոտքի հասած են մէր ժողովուրդը ամենուրեք Եւ խանդապառութեան ալիքը ամէն կողմ է տակաւին: Դիմատեսրի պատերը նեղ կու գան մէր հաւաքական ապրումներուն համար: Սրտաբուխ խօսքերուն մէկ մասը նաեւ ուղղուած է ինձի, քանի որ տարիներ առաջ ինձի վիճակուցաւ Վերցնել պատասխանատուութիւնը ՀՅԴ Ամերիկայի Հայ Դատի Յանձնախումբի գործին, որ այսօր-շատ աւելի մեծ տարողութեամբ-կը տարածուի ամերիկահայ քաղաքական կեանքի բոլոր ոլորտներն Ներս ամերիկահայութեան հաւաքական ծգտումները ԱՄՆ-ի համապետական օրակարգի բարդ կառուցին Միաձուլելու հիմնական առաջադրութեամբ:



Տօրինելի պատասխանատուութիւնը յաջորդաբար ստանձնած են Ընկեր-ներ՝ Պերճ Կարապետեան, Վահե Եագուլեան, Սեղո Պոյաճեան, Վի-գել Սոնեց Փափազեան եւ Ներկայ-իս Արամ Համբարեան։ Յանձնա-խումբի արտաքին հաղորդակցութիւններու գործը վարած է Եղիսա-բեթ Չուլճեան, Միաժամանակ ստանձնելով բազմաթիւ այլ բանակի պատասխանատուութիւններ։ Ուաշինգթոնի գրասենեակի քաղա-քական յարաբերութիւններուն մէջ, լիաժամ պաշտօնավարութեամբ, կարեւոր դերակատարութիւն ունե-ցած են Գրիգոր Պետեան, Քրիստո-փոր Շեքհմեան, Կարօ Մանճիկեան, Արքահամ Նիզիալեան, Ջեթթահա-պետեան, Րաֆֆի Գարագաշեան, Թերեգա Երիմեան։ Տարիներու ըն-թացքին, գրասենեակի ամենօրեայ գործերուն մէջ պատասխանատուութիւններ վերցուցած են նաեւ ամբողջ բանակ Մը հաւատաւորներու (լիա-ժամ, մասնաժամ կամ կամաւոր հանգամանքով), որոնք օրը-օրին վարած են գրասենեակի բազմա-բրւկանդակ ծրագիրները։ Ներկայիս գրասենեակի անձնակազմին մաս կը կազմեն նաեւ Ընկերներ Յարու-թիւն Մարկոսեան, Սիկիան Ցովիան-նեսեան եւ Ներսես Սեմենուեան։

Ներու սահմանները-Եւ անկախ իրեց հանգամանքը-Եւ ըլուր ընկերները կը գտնուին մշտական «զորակողի տակ», իսկ Յայ Դատի գործի ոլորտին մէջ միշտ տիրապետող եղած է Նուիրումի Եւ արդիւնաւետ գործի գիտակցութիւնն ու ոգին:

Եւ փաստորէն այդ քառասուն տարիներու ընթացքին քայլ առ քայլ ընդարձակուած է Հայ Դատի գործին ծաւալն ու տարողութիւնը: Անդարձած է բազմաշերտ եւ բազմաբեւեր: Կյս մեր անկախ պետականութեան վերածնունդով եւ Արցախեան հիմնահարցի միջազգայնացումնիվ՝ ան մտած է Նոր փոլ եւ այսօր կը գործ բոլորովին նոր հրամայականներով: Այսօր հայրտութեամբ կը հաստատեմ, որ հայրենի պետական դիւնանագիտութեան զուգահեռ ՀՅԴ Հայ Դատի կառոյցները

Պետք է աշխուշտ յստակացնեմ, որ Յանձնախումբը կը գործ ԱՄՆ-ի ՀՅԴ երկու Կեդրոնական Կոմիտեներու Եւ ՀՅԴ Բիլորոյ վերահսկողութեան տակ: Այս բանը, սակայն, տեղի կ'ունենայ պատուի իրակումի (delegation) առողջ սկզբունքներով: Յանձնախումբի իրաւասութեան ժիրը կ'ընդգրկէ Ամերիկայի դաշնակցային (դաշնային, federal) քաղաքականութեան ոլորտը միայն: Յանձնախումբի իրարայաջորդ կազմերուն մէջ գործած են մեծ թիւվ ծեռնհաս ընկերութիւներ Եւ ընկերուեր, որոնք օրդօրին ապահոված են Եւ կ'ապահովեն Յանձնախումբի կենսագործունեութիւնը: Այս առօւմով, Յանձնախումբը կը գործ որպես հաւաքական դատողութեան հնոց մը՝ օրդօրին ուղղորդելով գրասեւեակի քաղաքականութիւնն ու աշխատաքնները ԱՄՆ-ի դաշնակցային մայրաքաղաքի բարդ միջավայրին մէջ: Յանձնախումբի ժողովներուն մէջն է, որ կը քննարկուին քաղաքական գործի առաջնահերթութիւնները, կը ճշտուին ուղեգծերը, կը վճռուին աիւտճեական, ֆինանսական Եւ վարչական խնդիրները: Մեղուային մէկ աշխատանք՝ որ կանգ չ'առներ, ինչպէս քաղաքականութիւնը՝ ի՞նք կանգ չ'առներ:

Յանձանախումքի գործադիր իրաւասութիւններու պատասխանատութիւնը կը ծանրանայ Յանձնախումքի Աստեղապետ ընկերոջ Եւ Գրասենեակի Վարիչ Տնօրինի ուժութուն: «The buck stops here!», կ'ըսէր ցուցանշակը Նախ. Թոռումը-նի գրասեղանին վրայ: Այսինքն՝ հոս հրահանգը կանգ կ'առնէ Եւ հոս է, որ ան կը վերածուի գործի... Նյուն Եպարագան Յանձնախումքի գործադիր պատասխանատութիւնը ստանձնած երկու ընկերներուն: Որոշումները գործի կը վերածուին վերոյիշեալ երկու ընկերներու ամենօրեայ դեկապարութեամբ:

Բայց այս մեկն ալ տակաւին  
չի տար Բայ Դատիգործին ամբողջա-  
կան պատկերը Ամերիկայի մեջ: Ան-  
եապէս կը Ներկայացնէ Բայ Դատի-  
աշխատանքային գործնթացին  
մեկ երեսը միայն, թէկուզ՝ մեծապէս  
կարեւո՞ր:

Նկատի ունենալով ամերիկեան քաղաքականութեան ապակեդրոն եւ բազմամակարդակ ընույթը, ՀՅԴ ժողովական ու մասմինստրո անհրաժեշտ նկատած են, որ ՀՅԴ Հայ Դատի համակարգը ընդգրկէ ԱՄՀՌԴ-ՉՈՒԹԻՒԾ ԱՄՆ-ի քաղաքական գործընթացին: Քաղաքականութիւնը Ամերիկայի մէջ ունի երեք իրադարձողորդ աւագ անսեր: Դաշնակցային, Նահանգային եւ տեղական: Հայ Դատի գործը կը պահանջէ, որ մէնք չսահմանափակուինք լոկ դաշնակցային քաղաքականութեան ոլորտով: Կը պահանջէ, որ մէնք խարսխուինք միաժամանակ երկրի դաշնակցային, Նահանգային եւ քաղաքական քաղաքականութեան ուղղութեամբ:

18-ῃ դարու Վերջին տարիներուն, Ամերիկեան Սահմանադրութեան կերտիչները ըրած են այսպէս, որ քաղաքական ուժը ցրուի երկրի ամբողջ տարածքով: Ստեղծուած է

ամերիկեան ապակեդրոնացեալ համակարգը նահանգներուն տալով քաղաքական լայն իրաւունքներ: Նահանգները սոսկ նահանգներ չեն: Ասուս Ներքին պետութիւններ են քաղաքական իրենց անհատականութեամբ: Նոյնային իշխանակառութիւններով օժտուած են նաեւ քաղաքներոն ու աւանները: Երկիրը կը գործ որպէս հսկայածաւալ մէկ հասարակապետութիւն (commonwealth): Աւելին: Նախագահական ընտրութիւններու նախօրեակին, նահանգները կը դառնան ուժի հիմնական կեդրոններ, վճռականորէն ազգենով երկու կուսակցութիւններու ընտրական քաղաքականութեան վրայ: Նահանգներն են «թագաղիք» Ներք Նախագահական ընտրութիւններու մասուածապատ գործընթացին մէջ: Կարենալ լիարժեքորէն գործելու համար քաղաքական այս բարդ դաշտէն Ներս, ամերիկահայ Սփիհորքի կազմաւորման զուգընթաց հետզհետև կեանքի կրչուած է Դաշնակցութեան Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներու Հայ Դատի բազմաշերտ համակարգը:

Այսպէս է, որ ՀՅԴ Ամերիկայի Հայ Դատի Յանձնախումբին գուգահեր կը գործեն ՀՅԴ Արեւելեան Ամերիկայի Եւ ՀՅԴ Արեւմտեան Ամերիկայի Հայ Դատի Ծրջանային Յանձնախումբերը, որոնք շատ աւելի հին պատմութիւն ուկին քան Ամերիկայի Հայ Դատի Յանձնախումբը՝ ի՞նչ։ Այս երկու յանձնախումբերը կը գործեն ՀՅԴ Կեդրոնական Կոմիտեներու անմիջական հովանակին տակ Եւ կը հաւաքագրեն ամերիկահայ համայնքի քաղաքական ուժի համաժողովրդական խարիսխը։ Այս երկու յանձնախումբերու Եւ մարմիններու ամենօրեայ աշխատանքով է, որ տեղի կ'ունենայ մեր համայնքներու շարունակական քաղաքականացումը։ Ազանց քաղաքականացման այս հոլովոյթին, ամերիկահայութիւնը պիտի ներկայացներ կրօնամշակութային մեկ հաւաքականութիւն, որուն քաղաքական ճակատագիրը կը գտնուի այլոց ձեռքին... Դաշնակցութեան նպատակը եղած է-եւ է'-կո սա մշակութային մեր համայնքներու հաւաքական ուժը փոխակերպել քաղաքական ուժի Եւ այդ գործին մեջ մեծ է դեր Հայ Դատի յանձնախումբերուն Եւ ի մասնաւորի Հայ Դատի երկու շրջանային յանձնախումբերուն։ Եւ անշուշտ այս գործը լոկ վերէն դեկավարուող գործ մը չի կրնար ոլլալ։ Անկը հանգչի մեր ժողովուրոի լայնատարած միասնականութեան վրայ։ Երկու յանձնախումբերը իրենց հովանակին տակ ունին անհամար տեղական Հայ Դատի յանձնախումբեր Հայ Դատի տեղական գործիքներու քրտևացան աշխատանքով լիս որուած։

Հայ Ղատի գործին շուրջ այսօր համախմբուած է ամերիկահայ համայնքի հասարակական կազմակերպութիւններու հսկայ ցաւցը։ Վճռորոշ պահուն, մեզի հետ են համայնքի հոգեւոր կառոյցները (առաքելական, կաթողիկէ եւ աւետարանական) իրենց կղերական եւ աշխարհական միաւորներով։ Պայքարի նոյն պատսեշին վրայ են միւս կու-

# ԱՄԱՆՈՐԵԱՆ ԱՆԿՈՎՈՊՏԵԼԻ ԶԱՐԴԵՐ



## Խորէն Զհկյ. ՊԵՐԹԻՎԱԼԵԱՆ

Ուրախ տրամադրութեամբ, հիգեկան գոհունակութեամբ եւ տօնական մթնոլորտով կը պատրաստուիլս 2020-ին «Բարի Գալուս» ըստ-լու: Անցնող տարուան տեւողութեան փորձեցինք ապրիլ մեր առօրեան, Ներկան, օրուան անցուդարձերո մտաբերելով, մեր օրակարգին վրայ տեղ գտած նիւթերով տագնապելով եւ զանոնք գործադրելու ճիգ թափելով: Հիմա ամէն ինչ նոյնն է, սակայն Ամանորի սեմին մեր կեանքը իմա ստառը ու ըստ մասնակիւթիւնն, յոյս եւ հաշտութիւնն: Կհանց այս անկողոպտելի «զարդերուն», նոր Տարին դիմաւորելը ամբողջական պիտի չըլլայ: Տօնական օրերը մեզ կը մղեն խորհրդածութեան այս արժեքներուն շուրջ, անկանու զարդարելու Ամանոր:

Ինչ լաւ է բարին մաղթելը: Ինքնարուին ու հոգեհարազատ ձեւով աղօթարոյր խօսքեր արտասանելը: Սրտի ի որդերէն անանձնական ըլլալն ու սփոփարար բալասան դառնալը: Նոր տարուան արիթով շնորհաւորագիրողեղագիրէ, մաղթանքը՝ աղօթք, այցելութիւնը՝ հոգեզմայլ հրճուանք, հեռածայնով հաղորդակցիլ անգամ՝ աւետածայն միսիթարանք, դիմատետրի Եջին վրայ յուսադրիչ գրութիւն տեղադրելը՝ լաւատեսութիւնը բաժնեկցելու մղում, իսկ կարիքաւորին օգնութեան փութալը՝ աստուածահանոյ նուեր: Մաղթանքն ու յոյսը սերտորին առևշուած են իրառու հետ: Մաղթանքին ներշնչման աղքիւրը յոյս է: Բարեմաղթութիւնները գալիքին կը վերաբերին, յոյսն ալ իր աջքերը կը յառէ ապագային, առաքեալը կ'ըսէ: «Կը յուսակը բանի մը՝ որ չենք տեսներ եւ որուն կը սպասենք համբերութեամբ»(Յո 8.25): Մաղթանքը յոյսին շնորհիւ կը ստանայ ուժականութիւննեւ ներգործող աղդեցութիւն: Ուստի, յոյսով կը ճեղքենք աշխարհի ալեկործ ծովը,

Հարութեան որոսին, և այսանձի փուշին եւ ատելութեան թոյնին տխուր տեսարանը կը պարզէ այսօրուան աշխարհը: Դրատապ հարցերէն, մտատանջող մարտահրաւը ներէն եւ տագնապի մատնող կացութիւններէն յոգնած է 21-րդ դարու մարդը: Ան կարօտակեզ հայեացքն կը փնտուի խաղաղութեան աւետիսին պատգամարտերը: Մարգարէն կ'ըսէ: «Ինչ գեղեցիկ է տեսնել աւետիս բերողները, որոնք կու գան խաղաղութեան լուրջ տալու եւ գալիք բարօրութիւնը աւետելու» (Հռ 10:15):

Հետեւարքը, աղօթաբոյ մաղթանըներով, վաշ յոյսերով, եւ հաշտարար հոգիով դիմաւորենք Նոր Տարին:

# Առ Տղոփակ Շեսին



Հարա Արթին

ԽօԼ արշաւ  
մըն ալ Վերջի  
փուլին հասանք  
ամեն տարուա  
պէս նոր արշաւ  
մը սեմին պիտ  
կանգինիք: Պիտ  
վառին լոյսերը յո  
սի ու հաւատք  
Երկվայրկեանե



լութին տիրելէ Վերջ, պիտի վերանան ցաւը երեկուան: Պիտի թաղուին խոնդենքնու տանշանք: Վիատի չգիտցողները պուտ-պուտ պիտի խմեն ցնծութեան ու բերկութեան արինսագոյն գինին: Գրկաբաց ու շերմ գգուանքով պիտի ողջագուրուին մարդիկ իրենց թռուներուն, զաւակներուն, քոյերուն եւ եղբայրներուն հետ: Բերկութեան, լոյսերու, գոյսերու ալիքներով պիտի ողողուի սենեակը: Ծափողջոյնսերու, ծիծաղներու, երգերու, զանգերու միախառն ձայսերը Նոր Տարուան օրիներգած պիտի հիւսեն: Ու սեղաններ պիտի սարքուին, անպակաս պիտի ըլլան ընութեան պարգեւած բոլոր բարիքները, պիտի յորդին սեղանները միրգերով, չիր ու

«ՈՎ ՀԱՅ...

UlrichsPunkt 4

սակցութեանց մեր գործընկերները:  
Մեզի հետ են ՀԲԸՍ-ն ու Հայ Օգ-  
Նութեան Սիութիւնը: Մեզի հետ են  
մեր մարմնակրթական եւ մշակու-  
թային կազմակերպութիւնները: Մե-  
զի հետ են Երիտասարդական կազ-  
մակերպութիւնները: Իրենց կուռ զօ-  
րակցութեամբ մեր երթին կը միա-  
նան համա-ամերիկեան ազդեցութ-  
եան շերտերու տիրապետող յայտնի  
անձնաւորութիւններ, ինչպիսիք  
են Քիմ Քարտաշեանը, Սերժ Թաևսգ-  
եանը եւ ուրիշներ: Դարձեալ զօրակ-  
ցութեան կարգով, մեզի կը միանան  
Ամերիկայի քաղաքականութեան  
ընդհանրական դաշտեն՝ կարեւոր  
թի՛ մը ամերիկեան կազմակերպու-  
թիւններ, որոնց հետ մեր յանձնա-  
խումբերը կը գործեն քաղաքական  
ռաջիկով:

Այսպէս է, որ շրջանային երկու յանձնախումբերու ծիրին մեջ նահանգային եւ տեղական քաղաքականութեանց եզրերը ի մի կը բերուին Հայ Դատի գործունելութեան դաշնակց ային եզրերուն հետ։ Ի վերջո ԱՄՆ-ի Թունկրեփի անդամներն իրաքանչիւրը կախեալ է տեղական ընտրազանգուածներու տրամադրութենեն։ Նախագահը՝ ի՞նք պարտաւոր է Նկատի առնել ամեն մեկ ընտրողի վերաբերմունքը։ Ամերիկեան քաղաքական դաշտի հրականութեան մեջ, Նախագահը կրնայ կորսնցնել իր ընտրական գրաւը մեկու միակ սոսկական քուեով։ Դետեւաբար ժողովրդական արմատներու (grass roots) վրայ

չամիշով, ընկոյզով  
եւ օրինութեան  
յանկերգ մը պիտի  
բարձրանայ:

Այս բոլորը յիշելով մէկտեղ եւ լանդի գիշերը ճրագս վառ պի-պահեմ... Վառ պիտի պահեմ, պէսզի շողայ միևնէւ առաւտ եւ ստուհանսի դիմաց պիտի տեղա-եմ զայն, որպէսզի «խաղաղութ- և իշխանը» տեսնելով ճրագս՝ կնութիւն, քարից եւ խաղաղու- և սերմանէ ողջ աշխարհին:

Խարսխուած ընտրական ռազմա-  
վարութիւնը ամեն մէկ քոնկրէւսէլէի  
եւ ամեն մէկ ծերակուտականի  
քաղաքական ճակատագիրի սըն-  
դարբիւս է: Եւ հոն է, որ հայութեան  
քաղաքական ուժը կը գտնէ իր հս-  
կական արժեւորումը: Եւ այս տրա-  
մաքանութեան նորմերով, Դաշնակ-  
ցութեան Յայ Դատի համակարգը  
կը գործէ ամերիկեան ժողովրդա-  
վարութեան կենսագործունեութեան  
այս ամբողջական մտադեսիլով:

Ժողովրդակարութեան այս կերպարն է, որ իր իմաստութեամբ եւ ամենօրեայ հոլովոյթով կը հաս-  
տատէ ճշմարտութիւնը այս տեսլա-  
կանին, որմով կը դեկավարուի ՀՅԴ  
Հայ Դատի համակարգը: ՄԵսք  
կը հաւատանք, որ Հայ Դատիգործա-  
դաշտը կը պատկանի ամեն մեկ հա-  
յու: ՄԵր նպատակն է, այդ գործին  
մեջ ընդգրկել բոլորը անխտիր:  
Բայց այդ մեկը կ'Ենթադրէ, որ բո-  
լոր անոնք, որոնք բաժին կը Վեր-  
ցնեն Հայ Դատի գործին մեջ, անվե-  
րապահորեն գործեն մեր ազգային  
գերագոյն շահերու ամբողջական  
գիտակցութեամբ եւ այդ տեսլակա-  
նի ամբողջական հաւատարմութ-  
եամբ: ՈՎ ՀԱՅ ԺՈՂՈՎՈՒՐԴ, ԶԵ  
ՄԻԱԿ ՓՐԿՈՒԹԻՒՆԸ ԶԵ ՀԱՄԱՐԱ-  
ԿԱՆ ՈՒԺԻ ՄԵԶ Է, պատգամեց հա-  
յուն մեծ բանաստեղծը քաջ գիտսա-  
լով, որ այդ մեկը կ'ընէր իր կեան-  
քին իսկ գնով: Այս նոյն պահանջկոտ  
եւ պարտաւորեցնող պատգամն է, որ  
կը կանչէ մեզ բոլորս այսօր աշ-  
խարիի չորս ծագերեն, քանի որ մեր  
գործը դեռ շատ հեռու է աւարտած  
ըլլալէ: ՄԵր գործը կը շարունակուի  
եւ ամեն օր աւելի մեծ թափով: Հա-  
յե՛ն, միացե՛ք:

Երգը, որպէս արուեստի տեսակ, աշխարհի ամենախօսուն եւ ամենահաս լեզուներն մեկն ե, որ դարեր ի վեր տարբեր քաղաքակրթութիւններ գիրար մօտեցուցած, կապած ու անոնց փոխյարաբերութեան մեջ մեծ դեր խաղած է:

Արդարեւ, Կիրակի, 15 Դեկտեմբեր 2019-ին, Գերմանիկ Վասպուրական Մշակութային Միութեան վարչութիւններուն և աշխաճեռնութեամբ, հալեպահութիւնը «Գ. Եսայեան» սրահն եւրո շըեղ համերգով մը ոգեշնչեց հայ մեծանուն երգի, երգահան, բանաստեղծ և միջազգային տիտղոսներու եւ մրցանակներու դափնեկիր Շարլ Ազնաւորի անմար յիշատակը:

Զեռնարկին ներկայ եին Հալեպի հայ երեք համայնքապետները, ՀՀ Հալեպի Գլխաւոր Քիւպատոս Արմեն Սարգիսեան, Սուպրոյ խորհրդարանի երեսփոխան ժիրայր Ուշենեան, ՀՀ մարդասիրական օժանդակութեան խումբի հիւպատոսութեան ներկայացուցիչ, գնդապետ Արկասի Տօնոյեան, ինչպես նաև հայեպահայ մշակութային, բարեսիրական, հայութեական ու կրթական միութիւններու ներկայ ացուցիչներ ու արուեստատեր բազմութիւն մը:

Հայերեւ բացման խօսքով հասնես եկաւ Սեպուհ Պապիկեան, յայտնելով որ սիրոյ եւ արդարութեան հանճարեղ այս երգից, աշխարհին պատկանելով մեկտեղ, եռաւ իր ժողովուրդին հարազատ



ձայնը՝ ամենուրեք մարմանաւորելով անոր վերածունդը, ճակատագիրն ու անպարտելիութիւնը:

Կիրաբերեն բացման խօսք արտասանեց Նայիրի Քաջո-Քէշիեան, յայտնելով որ Հալեպի պատերազմի տագանապահի օրերուն, պարտադրաբար իր գործունեութիւնները սահմանափակած Գերմանիկ Վասպուրական Մշկը. Միութիւնը այսօրուան իր ձեռնարկով կը հաստատէ իր վերանորոգ թափի:

Համերգի ընթացքին, Շարլ Ազնաւորի ամենասիրուած երգերը հնեցին թշկ. Ուֆֆի Ապեճեանի կազման նուազախումբի երաժշշուներուն եւ երգի-երգչուիհներուն կողմէն:

Հարու կը զգասք Նշել նուազախումբին անդամներուն անունները.

Զութակահարներ՝

Դաւիթ Մելքոնեան, Սագո Աւագեան, Շահ Աւագեան եւ Ռոզի Շուշանեան:

Ֆլիւր՝ Շողեր Գերպապեան եւ Նարին Փիլիպպոսեան:

Քանոն՝ Ասթել Շեհմելեան-

## ԳԵՐՄԱՆԻԿ ՎԱՍՊՈՒՐԱԿԱՆ ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊԱԾ ՈԳԵԿՈՂՍԱՎԸ ԶԵՌՆԱՐԿԸ՝ ՆՈՒԻՐՈՒԱԾ ՄԵԾՆ ՇԱՐԼ ԱՇՆԱԽՈՒՐԻ ՅԻՇԱՏԱԿԻՆ

Պեօյիւրեան:

Կիրակ՝ Ռամի Ամար:

Պաս կիրակ՝ Ժաման Գալաքեան:

Թենոր սաքսոֆոն՝ Կարպիս

տիս, Կարպիս Եօրտեքեան, փոր-

րիկն Արշի Տիլակերեան եւ Փրանտուի

Լուիզ Փասսօն:

Հանդիսատեսը Ազնաւուրին

դրաւ թեմին վրայ դրուած Ազնաւուրի պատկերին դիմաց, ըսելու՝ «Յիշատակը անթարան, մեծ հայ...»:

Երգերով ոգեշնչուող ժողովուրդին խանդավառութիւնը իր գագաթակետին հասաւ վերջին՝ «Քեզ



Համար, Հայաստան» երգին կատարումով, որ բուռն ծափողջոյներու արժանացաւ:

Համերգի աւարտին, թեմ հրաւիրուցան ձեռնարկը կազմակերպող մշակութային յանձնախումբի անդամները՝ Միշել Քէշիշեան, Միսար Սեմերեան, Աւետիս Քէշիշեան, Սեպուհ Պապիկեան եւ Անժել Շեհմելեան-Պեօյիւրեան, որոնց ամիսներու անխնայ շանթերով կարեի եղաւ այս յաջողութիւնը արձանագրել:

Այսուհետեւ, Միսար Սեմերեանի եւ Աւետիս Քէշիշեանի հայերէն

կեանքը ներկայացնող տեսանկիրին հետեւելով թափանցեց արուեստագետին ներաշխարհը՝ ծանօթանալով Ազնաւուր մարդուն եւ արուեստագետին:

Հանդիսութեան երկրորդ բաժինը վարեց Նայիրի Գրտանեան, որ



Ազնաւուրին եւ անոր երգերուն վերաբերող մշշբերս Ապեճեանի կատարումները աւելի պատկերաւոր դարձուց:



Յատկանշական էր այս պահը, երգ իւրաքանչիւր երգի, իր կատարումը աւարտելն ետք, ծաղիկ մը

եւ արաբերէն շնորհակալական խօսքերէն ետք, թեմ հրաւիրուցան Բերիոյ Յայոց Թեմի Բարեզան Արաշնորդ Գերշ. Տ. Սասիս Ս. Եպս. Զօպուեան: Սրբազն Յայրը վերառնելէ ետք գաղթականութենէ աշխարհական երգի դառնալու Ազնաւուրի հայավայել նուաճումը, բարձրօրուն գնահատեց Գ. Վ. Մշկը. Միութեան վայրութիւններուն կազմակերպած մշակութային այս որակաւոր հանդիսութիւնը եւ կոչ ուղղեց բոլոր միութիւններուն առաջնորդութեան անոնց օրինակելի ընթացքով:

Բարի՝ ճանապարհ Ազնաւուրին՝ մեծ մարդուն, հայուն եւ արուեստագետին: Երկինքը կրնայ բախտաւոր զգալ ինքզիլը, որովհետեւ «հիմա արդէն սիրոյ հրէշտակներն են, որոնք կը վայելեն զինը»:

**ԳԵՐՄԱՆԻԿ ՎԱՍՊՈՒՐԱԿԱՆ  
ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ՄԻՅՈՒԹԵԱՆ**

ԱՌԱՍԴԵԼՏՐՈՒ  
ԹԱՄԲԱՆԵՐՈՎ-14



Յուշիկ Ղազարեան

**Բարի Տօնածառը**  
Նախապէս անդրադարձած էինք  
որսէն դէպի ցանք մարդկութ-  
եան կատարած քայլին եւ անոր  
ընկերակցող զարգացումներուն՝  
մարդկային միտքին ու մտայնութ-  
եան զարգացման հոլովոյթին մէջ:  
Հողագործ մարդը առաւել կը գնահա-  
տէր բուսական աշխարհը, կեանքի  
վերանորոգումը եւ խորապէս  
կ'ըմբռներ զոհողութեան գաղափա-  
րոց: Այս տրամաբանութեամբ, ծառե-  
րու պաշտամուսքը տարածուած  
երեւոյթ էր տակաւին հնագոյն  
ժամանակներն: Ծարիպաշտամուս-  
քի երեսյթները սերտորդն առնչուած էին  
արեւային օրացոյցին, հետեւա-  
բար արեւ-աստուածութիւններու  
հետ:

Հայաստանի մեջ հեթանոսութեան շրջանին, ծառերու պաշտամունքը ուներ իր կարեւոր դերակատարութիւնը: Ընդհանրապէս մշտադալար ծառեր կը համարուին սրբազն ծառեր, ինչպէս եղելին ու մայրին, սակայն Հայաստանի ընաշխարիին մեջ աւելի տարածուած են սաղարթային ծառերը, հետեւաբար սրբազն ծառերուն մեջ առաջնակարգ դիրք կը գրաւէր սօսիի ծառը: Հայերու եւ այլ հնդւորապական ժողովուրովներու մօտ տարածուած էր այս երեւոյթը, զանազան երկիրներու մեջ կը գտնուեին սրբազն պուրական կամաց քաղաքացին իրենց կախարդ-քուրմերը (ԶԵԼԹԻՔ ԺՈՂՈՎՈՒՐՈՂՆԵՐՈՒ Տրուիտներուն և մանութեամբ): Շատեր կը հաւատատային, որ իրենց նախնիներուն հոգիները ծառերուն մեջ կ'ապրին եւ սօսափիւսի միջոցով պատճամեր ու գուշակութիւններ կը փոխանցեն իրենց շառաւիշներուն: Պատմահայր Մովսէս Խորենացի արձանագրած է այսպիսի ծեսեր հեթանոս Հայստաննեն: Ան եւ այլ աղքիւրներ կը փոխանցեն, որ Հայաստանի մեջ գոյութիւն ունեցած են սօսի ծամի սրբազն պուրական կատարեին, իսկ մեր թագաւորներն Անուշաւան կոչուած էր Սոսանուեր, որովհետեւ մանուկ հասակին նուիրուած էր սօսիներու սրբազն անտառին:

Հեթանոս Եգիպտոսի կարեւոր  
աստուածներէն եր արեւու Ռաա  
աստուածը, որ կը պատկերուեր  
արծիւի գլուխով եւ կը կրեր արեւը  
որպէս լուսապսակ: Զմրան ամիսնե-  
րուն, երբ արեւը տկարացած կ'ըլ-  
լայ, հեթանոս եգիպտացիները  
կը հաւատային, որ Ռաա-ը հիւանդա-  
ցած է: Անոր առողջութիւնը իր յոռե-  
գոյն վիճակին կը հասնի 21 Դեկ-  
տեմբերին՝ ձմեռնային արեւադար-  
ձին, որմէ ետք ան իբրեւ թէ հետզգ-  
հետս կ'ապաքինուի ու կը բարելաւ-  
ուի: Այս իրադարձութիւնը Եգիպտա-  
ցիները կը նշէին մեծ շուքով, իրեւնց  
տունները կը զարդարէին արմա-  
ւենիի եւ այլ մշտադալար ծառերու  
ոստերով ու տերեւներով, որոնք



կան Տօնը այնժամանակաշրջաններ, երբ ամեն օրէնք կը վերացուէր, ստրուկները տէր, իսկ տէրերը ստրուկ կ'ըլլային, բոլորին կը տրուէր խօսքի բացարձակ ազատութիւն՝ առանց հետեւանքի կամ հաշուետութեան, եւ ամենուրեք կը տարածուէր բախտախաղը: Սաթուրնական տօներուն հռոմեացիները իրենց տուները կը զարդարէին եղելինի եւ այլ մշտադալար ծառերու ոստերով, որովհետեւ Սաթուրնը բուսական աշխարհը խորհրդանշող աստուած էր:

Սահմանադրության վեհականությունը պահպանվում է Հայաստանի Հանրապետությունում՝ պահպանագործության մեջ և պահպանագործության մեջ ազգային պահպանագործության մեջ:

տունախմբութեան այլ երեւոյթները  
ինչպէս նույնական կազմակերպութեան  
ճաշկերոյթներու կազմակերպութեան...  
Եւ... տունածառը:

Տօնածառը, իր այսօրուան ձեւ  
լով սկիզբ առած է Ժ2. դարուն, Գեղ-  
մանիոյ մէջ: Անկէ առաջ տուները

արտաքսումը։ Ներկայացման ընթացքին, ներկայացնելու համար բարիի ու չարի գիտութեան ծառը, կը գետեղուէր եղելին մը եւ վրան կը միացնեին կարմիր խնձորներ։ Բարեպաշտ ժողովուրդը, կապելով այդ ներկայացնումները, սկսած է թնակարանները զարդարուած եղելիններով։ Ժթ. դարուն, Ալագիոյ Վիթորիա թագուհիին գերմանացի ամուսինը՝ Ալպերից, անգլիական թագաւորական պալատին աւանդութիւններու շարքին կ'անցընէ Ս. Ծննդեան տօնին առթիւ տօնածառ զետեղելը, զայն զարդարելով խնձորներով, միներով, արձանիկներով, կրկնեփուկներով ու կարկանդակներով։ Զարդարակըներէն իւրաքանչիւրը ունէր իր խորհրդանշական իմաստը։ Խնձորները կը խորհրդանշէին առատութիւն, մոմերը՝ ջրիստոսի բերած հաւատքին լոյսը, արձանիկները ընդհանրապէս Յիսուս մասուկի ծննդեան պատկերին տիպարները (մոգերը, հովիւները եւ այլն) կ'ըլլային, իսկ կրկնեփուկներն ու կարկանդակները կը ներկայացնեին Ս. Յաղորդութեան խորհուրդի մասը։ Սովորութիւնը հետզհետէ ստացաւ ժողովրական թնոյթ եւ տարածուեցաւ աշխարհի չորս կողմը։

Մշտադաշտական ծառը կը խորհըռ-  
դանչէ կեանքի անտեղիտավի ուժը,  
որ նոյնիսկ ձմրան ամենեն անբա-  
րենպաստ պայմաններուն տակ,  
կը պահեգարուն, կեանք ու առատու-  
թիւնյուշող իր կանաչ գոյնը: Մշտա-  
դաշտական ծառերու շուրջ համախըմ-  
բութելով, հազարամետակներ շարու-  
նակ մարդկութիւնը նշած է լոյսի ու  
բարիի յաղթանակը, տարուան ճիշտ  
այսօրերուն, եթբ գիշերը ամենեն եր-  
կարն է, իսկ ցուրտը՝ համատարած:  
Յոյսի ու կեանքի հանդէպ հաւատքի  
գեղեցկագոյն այս դրսեւորումը  
կը շարունակէ մասլ տարուան ամե-  
նեն հաճելի տօնին գլխաւոր աստ-  
դերեն մին, իր շուրջ համախըմելով  
Զրիստոսի ծնունդը դիմաւորող  
ընտանիքները: Թող տօնածառին  
արթած յոյսն ու սերը միշտ մեր հետ  
մասն ու տարուէ տարի Վերանորոգեն  
մեր լուսերը:

Բարի տօնածառին շուրջ բոլոր համախմբուածներուն՝ բարի լուսին:

## «Զրիստափոր» գրադարանի սիրելի՝ բարեկամներ եւ ընկերներ

**Ապահովագույն և լիզանամակ**

Ապահովագույն ծեր ազնուութեան կը դիմենք  
ծեզի. բոլոր անոնք, որոնք ունին գրադարանիս  
կապակցաբար տեղեկութիւններ, յիշատակներ  
կամ դրուագներ, ըլլան անհատական կամ կազ-  
մակերպչական մակարդակով, կը ինսդրենք փո-  
սացել մեզի գրաւոր կամ բերանացի, յիշելով նաեւ ծեր  
սունը եւ հանաամակըր՝ ոստ կառեւուն:

ԶԵՐ ԲՈԼԻՔ ՎԻԽՆԱԿԱԳԾԱՆԵՐԸ ԽՆԱԴ ՎԱՐԴԵՐՆԱ:

Առ այդ, ընդունեցեք «Քրիստովոր» գրադարանի վարչութեան կանխայայտ շնորհակալութիւնները:

## **ԶԵՐՄՈՐԵՒՆ՝**

## ՍՈՒՐԲ ՅԱԿՈԲ ՄԾՋԻՎ ՀԱՅՐԱՊԵՏԻՆ ԵԼ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԱՆՌԱՆԱԿՈՉՈՒԹԵԱՆ ՏՕՆ

Սուրբ Յակոբ Մծինայ Հայրապետը չորրորդ դարու ժողովրդականացած սուրբերեն մէկն է իր սրբակեցած կեանքով և հրաշագործ ընթացքով:

Դեկտեմբերի ամստան երկրորդ շաբաթը հայեպահայութեան համար Ս. Յակոբ Հայրապետի յիշատակին նուրուած սրբաշունչ շաբաթ մը հանդիսացաւ:

9-13 Դեկտեմբեր 2019-ին հերթական կերպով Ս. Յակոբ Եկեղեցւոյ մէջ հսկումի ժամերգութիւններ եւ քարոզախօսութիւններ տեղի ունեցան, Բերիոյ Յայոց թեմի քահանահայութուն կատարութեամբ:

Ծաբաթ 14 Դեկտեմբեր 2019-ին, հանդիսապետութեամբ եւ քարոզախօսութեամբ Բերիոյ Յայոց թեմի Քարեցան Արաջնորդ Գեղ. Տ. Սասիս Ս. Եպս. Զապուտանի, Ս. Յակոբ Մծինայ Հայրապետի եւ Եկեղեցւոյ անուանակոչութեան տօնին առիթով տեղի ունեցան Սուրբ և Անմահ Պատարագ, Ս. Յակոբ Եկեղեցւոյ օրինաբեր կամարներուն ներքեւ: Եկեղեցին կը յորդէր հոծ հաւատաց-



տացեալներուն առջեւ, ունենալով թաղական խորհուրդ եւ Տիկնաց յանձնախումբ: Մինչեւ օրս Եկեղեցւոյ մէջ շաբաթական հերթականութեամբ Սուրբ եւ Անմահ Պատարագ կը մատուցուի, հաւատացեալներուն հոգեւոր գոհունակութիւն պարգևելով:

Տօնական օրուան մէջ, Արաջնորդ Սրբազն Յայոց դիմաւորուցցաւ ՀՄԸՆ-ի փողերախումբին նուագակութեամբ եւ տարագաւոր սկաուլտներու շարքերով:

Պատարագեց եւ յարու պատշաճի քարոզեց Արաջնորդ Սրբազն Յայոց, որ սրբութեամբ լեցուն կեանք մը ապրելու կոչ ուղղեց հաւատացեալ ժողովուրդին՝ հետեւելով սուրբերու կենցաղին եւ ասուածավայել կեանք մը վարելով ընտրել այն նեղ ճամբան, որ կ'առաջնորդէ դեպի յալիտնական կեանք:

«Վյնպէս պէտք է ապրի քրիստոնեայ հաւատացեալը, որ իր մէջ ծաղկին բոլոր այն արժեքները, որոնց համար Քրիստոս ինչուցաւ»:

Նկարագրելով Ս. Յակոբ Մծինայ Հայրապետին վարքը Սրբազն



Եալներու ներկայութեամբ, հակառակ անքարենապաստ անձեւուտ օրին: Ուրախանալի էր Ս. Սահակ-



Ս. Մեսրոպ Կիրակնօրեայ դպրոցի աշակերտներուն ներկայութիւնը:

Յիշենք, որ Ս. Յակոբ Եկեղեցին հիմնուած է 1930-ին Սիրիան Աստիմ թաղամասին մէջ: Ակզ քսական շոշանին եղած է յարկաբաժին մը, ուր գործած է Արամեան Վարժարանը իր մանկապարտեզին եւ նախակըր-

Յայոց Նշեց, որ ան սիրեց ժողովուրդ եւ եղաւ անոր հետ, հետեւաբար սիրուած սուրբ մը եղաւ բոլորին կողմէ:

Սրբազն Յայոց շնորհակալական խօսք ուղղեց Ս. Յակոբ Եկեղեցւոյ Թաղականութեան, Տիկնաց յանձնախումբին, Յայոց Եկեղեցին:

Դեկտեմբեր գ. 2019 7

## ՀԵՔԻԱԹՆԵՐՆ ՈՒ ՄԵՆՔ

Յազիւ հինգ տարեկան էի, երբ յայտնաբերեցի Կաղանդ Պապային իսկութիւնը եւ մօրուքը քաշեցի: Երանի զրած զոլայի, որովհետեւ այդ օրէն սկսեալ ես կորսնցուցի հեքիաթային շատ կարեւոր հերոս մը, որուն զալուստը կը սպասեն աշխարհի միլիոնաւոր երեխաներ ու անոր կը բեցնեն բազմամիլիոն երազներ, ինդրանցներ ու փափաքներ:

Հեքիաթները շատ կարեւոր են մեր կեանքին մէջ, փոքր ըլլասք, թէ մէծ, քանի որ իւրաքանչիւրիս մէջ անպայման կը շարունակէ ապրիլ մանուկը, որ կ'ուզէ հաւատապահին, կ'ուզէ իրականացած տեսնել բաներ, որոնց իրականացումը դժուար է, նոյնիսկ անկարելի, սակայն նպատակի մը համեմու հաւատքը է, որ մեզ կը գոտեանէ ու յուսաքութենէ կը փրկէ:

Արանց հեքիաթներու, աշխարհը պիտի դառնար շատ անհետաքըրքական տեղ մը, ու մարդկութիւնն ալ՝ անգոյն, անտարեր հաւաքականութիւնն մը: Դիմատեսրի կրոյ հաւասար լսեցիք մեր մէծ արուեստագետին՝ Սու Սարգսեանի բժմական խօսքը, երբ կ'սեր «Տոն Քիշոթները պէտք են մեր կեանքին մէջ. առանց Տօն Քիշոթներու, մեր կեանքը կը դառնար անհետաքըրքի ու գորշ...». Անշուշտ ինը կ'ակնարկէ հեքիաթային այս հեռուսին, որ երազելով կ'ապրի ու ինչ ալ հեքիաթներ կը ստեղծէ երբ կը կրուի հողմաղացներու դէմ:

Մանկութեան մեր կաղանդի ծառերը, որոնց ընական էին, հոգ չէ թէ ծուռիկ-մուռիկ, սակայն իսկական էին եւ որոնց հոտը դէռ ռուսգերուն մէջ է, հազար անգամ աւելի սիրուն ու թանկարժեք էին, քան ներկայ արհեստական կեղծ ծառերը, որոնց մէջ հակայ հատ մըն ալ այս օրերուն գետեղուած է Երեւանի Հանրապետութեան իրապարակին մշտեղը: Բազմահազար մէթք երկարութեամբ լուսաւոր երիզ ներով պատուածայի բազմածախս զանգուածը երթեցիք կը քրնար փոխարինել ընականը, սակայն երեխաներ կ'ուրախանան, կը նկարուին անոր հետ, քանի որ արդի կեանքը ակամայ զանոնը վարժեցուցած է արհեստական ամեն ինչի, սկսեալ մօր կաթին փոխարէն փոշի կաթէն, մինչեւ ընկերային յարաբերութիւններն ու փոխուային խաղերու:

Այս բոլորով հանդերձ, պահպանելով աւանդոյթ մը, իին տարուան հաշուեփակը ընելով եւ նոր տարուան գալուստը ողջունելով, ամեն մարդ մաղթանքներ կ'ընէ, շատերը անձնական, շատերը ընդհանրական ու համամարդկային:

Այսպէս որ, ես ալ իմ մաղթանքներու ընեմ: Թօն Սուրբի պատերազ մը իր աւարտին հասնի, Հալեպին վառելանիւթու եկեղերական հիսանք հասնի, տոլարը իր բարձունքն վար գլուխի: Իսկ մեր հարազատ կիրանան ալ հանդարտի, ցոյցերը վերջ գտնեն ու ցուցարաներուն փափաքները հրականացած տեսնելը: Յայատանը հեռու մնայ իր շուշը նիւթուող դաւերէ: Նոր իշխանութեան մէջ յանուն նորարարութեան մեր մշակոյթին ու ազգային մեր աւանդոյթներուն վնասող տարրերը զգաստանան: Ու կրկնենք մեր անման «Տեր Ողորմեա»ին խնդրանքը Աստուծուն՝ «...Տուր աշխարհին խաղաղութիւն, ազգին հայոց սէր, միութիւն»... Ամեն:

**Յակոբ Միքայէլեան**

Դասուն եւ Ս. Պատարագին իրենց մասնակցութիւնը բերող դպիրներուն, սարկաւագներուն եւ «Ծողակաթ» երգչախումբին, մաղթելով որ իրենց նուիրական ծառայութեամբ շարունակեն ծաղկեցնել Հայ Արաբական Եկեղեցին:

Արժ. Տ. Գառնիկ Զիկյ. Չափանեան Ս. Յակոբ Եկեղեցւոյ ընտանիքին անունով շնորհակալական խօսք ուղղեց Արաջնորդ Սրբազն Յօր, որ առաջին այցելութեան օրէն Եկեղեցւոյ Թաղականութիւնը մեր գոտեանէց եւ միեց Եկեղեցին վերածարեցին աշխատանքին:

Հեքիաթներ պատեամբ ետք ունեցաւ աւանդական խոստովանանք, որմէ ետք հաւատացեալսեր Սուրբ Յակոբ Միքայէլեան անունութիւնը:

Հեքիաթներ պատեամբ ապահով աւանդոյթին: Արաջնորդ Սրբազն Յօր կ'ուզէ իրականացած տեսնել Հայ Արաբական Եկեղեցին:

Ուխտաւորները Եկեղեցին մէկնեցան հոգեկան մէջ գոհունակութեամբ, շնորհաւորելով Յակոբ Արաբական Վողորդինց հարազատները:

**Մարիս Պողիկեան**

**ՀԵՏԵՒԵԼՈՎ ԴԱՆԻԵԼ ՎԱՐՈՒԺԱԿԻ  
ՈՏՆԱՐԵՏԵՐՈՒՄ  
(Ծննդեան 135-ամեակին առիթով)**

Ե.



Լեռն Շառոյեան

Այսօր, աւելի քան դար մը ետք, երբ կը կարդանք դատափետուած «ՈՎ Լալագէ...»ն, հին Յոռմի հեթանոսական կեանքին շատ յաջող պատկերացումն է որ կը տեսնեմք պարզապես, այսքան պերճափայլ, գեղաքանդակ ու հարուստ լեզուով մը ուրուագծուած:

Ճիրվանգադէ եւ միւսները չեն ըմբռնած տուեալ բանաստեղծութեան ոգին: Լալագէն, որ բանաստեղծական մշակումով մը կը ներկայացուի իրուն հեթինակին կինը, խորին մէջ՝ հրումեական հեթանոսական շրջանի տիպար մըն է: Վարուժան իր անձը կը խանոն կամ կը զուգորդէ աւոր՝ երեւակայականորդն, ինքանը կը վերածէ իին դարերու ընիկի մը՝ պարզապես մէ՞ր դարուն մէջ վերապրեցնելու համար իին հեթանոսական կեանքի դորւագ մը:

Անշուշտ, շրջանի մտաւորականներէն ոմանք պաշտպանեցին Վարուժանը:

Չորորինակ, Պոլսոյ «Ծանթ» կիսամսեայ հանդեսին խմբագիրը՝ Մերուժան Պարսամեան, բնաւ համամիտ չեր Ճիրվանգադէն: Ըստ իրեն՝ «Ճիրվանգադէ նշանաւոր թատրովի է, բայց բանաստեղծական հասկացութենելու բացարձակապէս զուրկ կը թուի»: Իր թերթին 1912-ի Օգոստոսի Ա. թիւով՝ ան հարց կու տար թէ միթէ յանցաւո՞ր էր Վարուժան, երբ կը նկարագրէն Յոռմի հեթանոսական կեանքը, ու մենք գիտեմք՝ որ այդ սանքը կարդալ նոյն այդ դարերու լատին նշանաւոր իրապաշտ բանաստեղծը՝ Գաթիւլը (Ն. Զ. առաջին դար), համոզուելու համար թէ «Վարուժան տակաւին շատ մեղմ, շատ բողարկուած ներկայացուցած է հեթանոսական կեանքի պատկերներ եւ բարոյական հասկացութիւնը»:

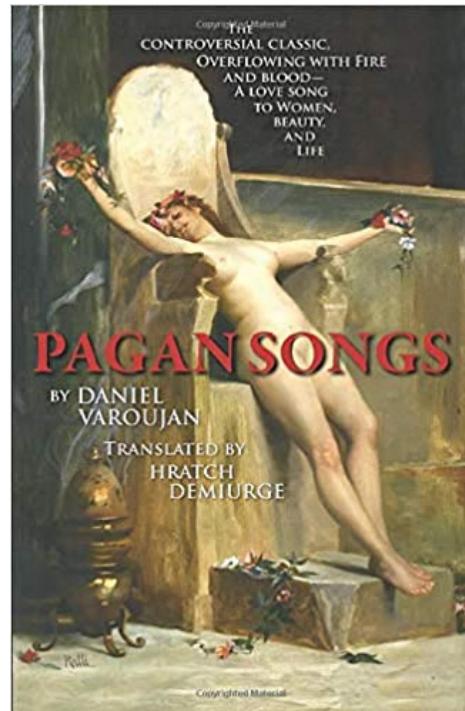
-Եթէ առնենք նյուիկ Ճիրվանգադէի թատերախաներուն ախտաւոր տիպարները, անոնք աւելի՝ անբարոյական են եւ աւելի՝ անանական, բայ Վարուժանի մերկ կիները, -կ'եղափակակի Ս. Պարսամեան:

Վարուժանի նեցուկ կանգնեցաւ նաեւ, աւելի ուշ, մեծանուն Յակոբ Օշական, որուն համար եւս՝ Ճիրվանգադէ ոչ միայն իմացական բոպիկութեն կը տառապէր, այլև՝ «բանաստեղծական զգայնութենելու իմաստին ժառանգագուրկ» եր... («Ճամապատկը»):

Տասնամեակներ յետոյ, Պարոյր Մերակն իսկ իր հիացումը պիտի արտայայտէր այս նոյն բանաստեղծութեան հանդէա, գրելով. «Բանաստեղծական յօրինուածքի ներդաշնակութեան, յիացման օրիժինալութեան եւ պատկերման հոգեյոյ խորութեան տեսակետից՝ մի իմական գլուխ-գործոց է, անխառն ներշնչանքով ծնուած» (Պ. Ս., «Երկերի ժողովածու», հատոր 6, Երեւան, 1976):

Բայց կը թուի թէ Վարուժան խո՞րապէս վիրաւորուեցաւ ու ազդուեցաւ իր վրայ կատարուած ապիրատ յարձակումներն: Կը տարուիմ այսպէս մտածել, որովհետեւ կը նշանաւի որ ան որոշ փոփոխութիւններ կամ սոլումներ կատարեր է «Գեղարուեստ» հանդեսին մէջ երեւած «ՈՎ Լալագէ...»ի մայր ընագորին վրայ՝ «Յեթանու երգեր» հասորին մէջ զայս մուծել առաջ: Չորորինակ, վերեւ յիշատակուած

«Ու ցանկացաց արեգակին, հողին պէս  
Բեղմանարեկ ինձ մերձեցող ամէն հունտ»



Նակ Բարսեղեան, Ուրբէն 2 արդարեան եւ գարեգին համակ (այս զեկուցումները շուտով լոյս ընծայուեցան առանձին գիրքով ալ):

Հատորը, իր տեսակին մէջ, եզակի բնոյթ կը կրէր: Բաժնուած էր երեք մասի:

Առաջին բաժնով, որ բո՞ւն իսկ հեթանոս երգերը կ'ընդգրկէր, փառաբանածք կ'ուլար իին հեթանոս դարերուն, կ'ոգեկոչուին այդ շրջանի կեսսահինդ բարցերն ու սանձարձակ կեսցաղը՝ գլխաւոր առանցք ունենալով գիշեամիս: Կին ու ՍԵՐ կամ ՍԵՇ: Բազմալար ընարով մը, իրապաշտ արուեստի բոլոր ստորոգելիներով ու հայերէն լեզուի անօրինակ շքեղութեամբ եւ շշմելող գեր-հարուստ բառամթերզով մը՝ Վարուժան շատ տպաւորիչ պտոյտի մը կը համեր իր ընթերցողները դեպի հեթանոս քաղաքներ կամ անոնց շրջակայքը: Կը բանար Վարագոյրը հեթանոս արքաներու գորգապատ պալատներուն՝ անկաշկան կերպով ցոյց տալու համար քան դար առաջ հոյն ապրուող հեշտանքն ու վայելքը: Այդ վայելքը չէր հպատակ կը բարոյական կաշկանդիչ սկզբունքներու, թումբքը չկային անոր առջեւ: Վայելքը իր ամէն ձեւերուն մէջ՝ արտօնուած էր ամէն ապրողի...»:

Այս բանաստեղծութիւնները գրուած էին 1910-1912-ի շրջանին, երբ հեղինակը Սերբաստիա էր կամ Թոքատ: Կը թուի թէ Վարուժան, որոշ շրջան մը, բուռն կերպով կլանուած էր «բանաստեղծական հեթանոսութեամբ», զոր առինքնոր կը գտնէր ու կը համարէր զայն նախնեան ոգին կերակենդասացնոր ազդակ մը: Իր գիրքը ծեռք առնողները պիտի տեսնեն, թէ ան ինչ ներբողներ ունի իին չաստուածներու մասին (Վանատուր, Անահիտ, Կստոդիկ, Բագոս եւ այլն):

Յայրենի գրականագետ Վազգէն Գարիելեան՝ Վարուժանի ծօնուած իր ծաւալուն մենագրութեան մէջ, տեղ մը, հարց կու տար թէ ի՞նչ ըստորոշ գիծերով կը յատկանշուէր հեթանոս դարաշրջանի մարդը՝ բրգիսկից մեր թերթողին բանաստեղծութիւններուն մէջ: Ու կը պատասխանէր սապէս:

-Կյ մարդ յատկանշում է բնական վարջ ու բարցով, ուժի եւ գեղեցկութեան պաշտամունքով, սիրոյ զագատութեամբ, կեանքի վայելքի զգացողութեամբ, շիտակութեամբ ու ազնուութեամբ, անկեղծութեամբ եւ անսահման կեսսահիրութեամբ:

Այս յատկանշերը դուռար չէ տեսնել շարի բանաստեղծութիւններում կամ թեկուզ միայն «Յարճը» պումում (25 էշանի այս վիպերգութիւնը կը կազմէ «Յեթանոս երգեր» հասորին Բ. բաժինը - Լ.):

Այս շարի (նաեւ «Յարճը»ի) մէջ իմասկան պատկեր-կերպարը կիւս է, որպէս սիմվոլ եւ գեղեցկութեան, եւ ազատ սիրոյ, եւ վայելքի, եւ արգասաւորման ու կեսսահիրութեան: Ու նրա շուրջն է հիւսւում կեանքի ու վայելքի, ծլարձակման ու աճման, ցաջագործութիւնների ու սիրանքների լեզենդը, - կ'եղափակէր Գարիելեան:

Յետեւարար, հաստատապէս կրնանք ըսել որ Վարուժանի համար կիւս է աստուածակերտ ու հրաշազան գեղեցկութիւնն մըն է տեւարար, որ յուզական գրգիններ կը հաղորդէ ու հոգեկան հաճոյ կու տայ զիս դիտողին: Յետոյ, կինը սիրային ներշնչումներու, գուանքի ու մարմարական հեշտանքի եակն է անզանցարեիուն, Մայր Բնութեան իսկ կարգադրութեամբ: Ու վերջապէս՝ անիկա բեղմանարութեան ու մայրութեան հո՞ն է:

Այս առթի, կ'արժէ կարդալ Վարուժանի «Օրինեալ Ես Դու Ի Կանայս...» խորագրեալ բանաստեղծութիւնը, ուր շշմանի կերպով կը ներբողի մայութեան խորագրով՝ վեհագոյն ապրումներու եւ արուեստի անփշունքի պառունակ մը մէջ: Այստեղ, խօսքն ուղղելով իր արգանդին մէջ սաղմ մը պահող իրոյի կնոջ, գուգուրապէս սիրագետութիւններու մայրութեան հո՞ն է:

Այս առթի, կ'արժէ կարդալ Վարուժանի «Օրինեալ Ես Դու Ի Կանայս...» խորագրեալ բանաստեղծութիւնը, ուր շշմանի կերպով կը ներբողի մայութեան խորհուրդը՝ վեհագոյն ապրումներու եւ արուեստի անփշունքի պառունակ մը մէջ: Այստեղ, խօսքն ուղղելով իր արգանդին մէջ սաղմ մը պահող իրոյի կնոջ, գուգուրապէս սիրագետութիւններու մայրութեան հո՞ն է:

Օրինեալ ըլլաս, Մարիամ,  
Դուն որ անհոյն գորովով  
Կողեր ինծի՝ կու տաս, ո՛սկրը՝ ուրիշ  
Ուկրի մ համար կը քամես,  
Դուն՝ որ կ'ըլլաս ամենն  
Մաքու ակուն՝ ակոսներն բեղմանար,  
Ու ամենն չքնադ թաղարը՝ բոլոր  
Թաղարներն շուակի՝  
Օրինեալ ըլլաս յալիտեան:  
Դուն՝ որ, զգօն, կը կրես  
-Խեկորին մէջ ինչպէս մարգրիտ մը ազսիւ- (ինեկորը ինսուչին կարծը պատեան է - Լ.)

Աստուածատիպ Մարդ խո՛ր այդ արգանդի՝  
Օրինեալ ըլլաս, Մարիամ՝

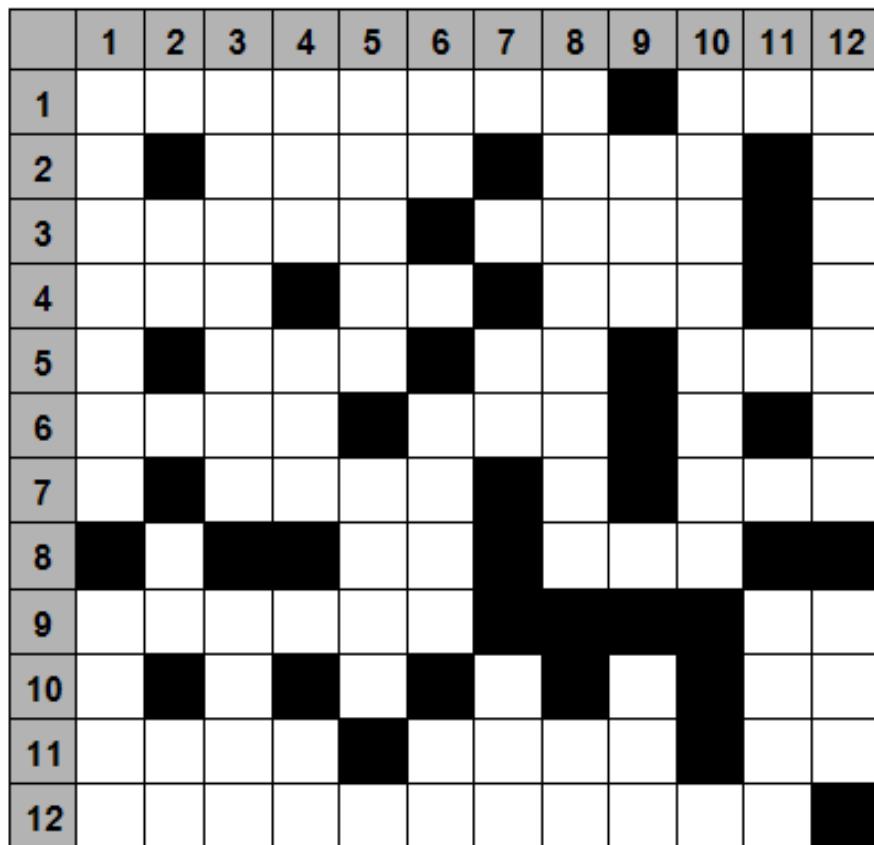
Այս շքեղ քերթուածը նաեւ Երկիմաստ է, ինչ որ յաւելեալ արժանիք մը կու տայ իրեն: «Մարիամ»ը կրնանք յղում մը նկատել Կստուածամօր՝ Ս. Կոյս Մարիամին, մանաւանդ որ վերջընթեր տողին վրայ կ'ակնարկուի անոր արգանդին մէջ աճող «Կստուածատիպ Մարդ»ուն: Գլխագիր Մարդ...

«Յեթանու երգեր»ու ամբողջ շարք, ահաւասիկ, այսպիսի մթնոլորտի մը մէջ կը ներացն ընթերցողը: Եշ-եշ գեղաքանակ ու խո՞րապէս տպաւորիչ նոր պատկերներ կ'ուրուագծուին մէր առջեւ: Կը մսանք մեզի անծանթ բարերու առատ հոսքի մը տակ...»

«Յեթանու պատկեր» վերջնագրով բանաստեղծութեան մը մէջ, զորորինակ, մէր բրգիսկից քերթողը կը նկարագրէ արջայ մը ու անոր դիմաց պարող հոլուսի չեղքեղուիկ մը, որոնք ի վերջոյ ֆիզիքական յօժարակամ միամսութեան մը կ'առաջնորդուին: Այս առաջնորդու անունը...: Այս առաջնորդու անունը վերաբերու է իր կի



Պատրաստեց Մարինա ԶիլԱբոչեան-Պողկեան


**Հորիզոնական**

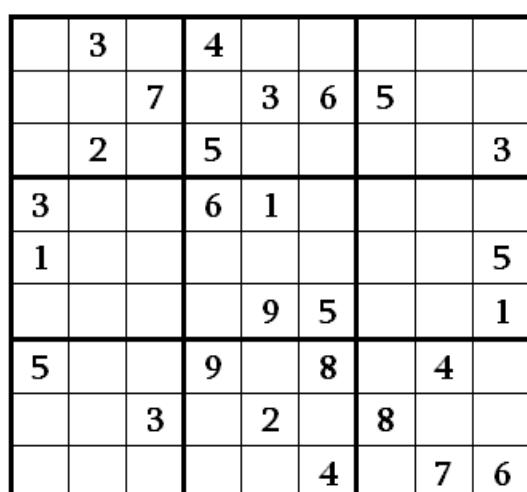
- 1- Բանի մը ետեւն շանացող: Յարիւր տարի:
- 2- Եփիւր: Յայ գուսան:
- 3- Յիւսի կտրող տաշող գործիք: Բերդ Երեբունի համայնքին մէջ:
- 4- Յակառակ՝ փոխադրամիշոց մը: Բայական լծորդութիւն: Յակառակ՝ օբերիյանձնուած վեց:
- 5- Փեսային քոյրը: Յանքային համեմ: Յարմար, պատշաճ:
- 6- Յարսին հայրը: Յակառակ՝ աղեղի արձակած սլաք:
- 7- Սուլր Պատարագի բաժակ: Յայկական մականուններու վերջավանկը:
- 8- Յակառակ՝ տարածքի միաւոր: Վրտասուել:
- 9- Ետուեալ խօսքին հեղինակը. «Յայու Նկարագրի հետ անյարիդ է որեւէ կերպից եղասպանութիւն»: Իրարայաջորդ տառեր:
- 10- Յակառակ՝ աղբիւր:
- 11- Յակառակ՝ հարթ տեղ: Յամացանցային ձայնասփիւր: Տարածքի միաւոր:
- 12- Մեծ Յայքի չորրորդ նահանգը:

**Ուղղահայեց**

- 1- Ծուշմայի հիւթով պատրաստուած քաղցրաւենի: Պայքար:
- 2- 7001: Զայնանիշ: Յակառակ՝ շաղկապ:
- 3- Տեամընդառաջ տօնին այլ անուանումը: Ամբողջովին:
- 4- Վրական անուն: Ռումբի տեսակ: Յակառակ՝ 5004:
- 5- Անասունի ճիրան: Վրաքական երկիր:
- 6- Յակառակ՝ տարի մը դրացիները: Խակ: Շաղկապ:
- 7- Զայնաւոր տարեր: Յարցական դերանուն:
- 8- Ցիրուցան ընել: Զայնաւոր տարեր:
- 9- Յին Եգիպտոսի փառաւուն՝ Ռամսիս Բ-ի աւագ քոյրը: Սահմանում:
- 10- Գինովի պէս խօսիլ ու քալել:
- 11- Յաց:
- 12- Կստուածային: Կարգ:

**ՍՈՒՏՈՅԵՐ (ՄԽ 324)**

Տեղաւորե՛ (1-9) թուանշանները (9x9) քառակուսիներուն մէջ այնպէս, որ իւրաքանչիւր հորիզոնական եւ ուղղահայեց տողի մէջ, ինչպէս նաև (3x3) տուփիկի մէջ մէկ անգամ արձանագրուին:



ՊԱՐՈՒԱԾ ԲԱՌ (ՄՊ 95)

Գեղրգ Էմինի բանաստեղծութիւնները նշանակելով գտնե՛ք պահուած բառը:

Պահուած բառը 12 տառերէ կը բաղկանայ եւ կը ներկայացնէ Էմինի բանաստեղծութիւններն մէկը (երկու բառ):

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| թ | մ | ա | հ | ը | ն | ւ | ը | մ | ժ |
| ւ | մ | ն | մ | ի | ե | հ | ն | ե | ա |
| ո | է | ա | գ | ի | ս | ա | ւ | ն | մ |
| ի | ա | ր | յ | ե | շ | յ | ի | ք | ա |
| ս | ո | ո | ե | ր | ւ | ո | թ | ր | ց |
| կ | ա | ք | զ | մ | ը | յ | ւ | ն | ն |
| ի | ե | ր | ո | ե | ա | զ | ո | ս | յ |
| յ | ի | շ | ի | ր | ւ | ը | ո | կ | ց |
| ձ | ե | ո | ք | ե | ր | ը | ո | ի | ի |
| պ | ա | տ | մ | ո | ւ | թ | ի | ւ | ն |

«Մայրը Եւ Որդին», «Ես Յայ Եմ», «Ժամացոյցի Արջեւ»,  
«Լուլթիւնը Ոսկի Ե», «Ձո Ձեռքերը», «Տիսուր Պատմութիւն»,  
«Սահը Միշտ Յիշիր», «Մենք»

**ԼՈՒԾՈՒՄՆԵՐ**

ԽԱՉԲԱՌ (ՄԽ 324)

ՍՈՒՏՈՅԵՐ (ՄԽ 323)

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|
| 1  | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1  | ո | ւ | ծ | ա | ն | ա | լ | մ | ա  | ր  | ս  |
| 2  | ւ | ի | ա | ն | ա | ւ | ի | ն | ս  | ր  | ա  |
| 3  | ո | ս | գ | ա | կ | գ | շ | ե | ր  |    |    |
| 4  | ր | ա | կ | գ | պ | ա | ի | ր | ա  | շ  |    |
| 5  | ս | ր | ա | կ | ե | ա | ն | ա | ր  |    |    |
| 6  | ս | ա | լ | ա | ս | ա | ս | ն | ս  |    |    |
| 7  | բ | ր | ո | ւ | ս | ւ | լ | ա | ս  | օ  | ի  |
| 8  | ի | ր | պ | վ | ո | գ | ք | ր | ա  | ս  | ս  |
| 9  | ւ | ո | ն | ե | ւ | ե | ր | կ |    |    |    |
| 10 | ր | ս | ս | ս | ս | ս | ս | ր | ա  | հ  |    |
| 11 | ե | զ | ա | կ | ի | շ | ն | ո | ր  | ա  |    |
| 12 | դ | ա | ս | ն | շ | ե | ց | ո | ց  | կ  |    |

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3 | 7 | 1 | 5 | 8 | 4 | 6 | 9 | 2 |
| 6 | 2 | 4 | 3 | 1 | 9 | 8 | 5 | 7 |
| 5 | 8 | 9 | 6 | 7 | 2 | 3 | 4 | 1 |
| 4 | 1 | 3 | 8 | 9 | 5 | 7 | 2 | 6 |
| 9 | 5 | 2 | 1 | 6 | 7 | 4 | 8 | 3 |
| 8 | 6 | 7 | 2 | 4 | 3 | 9 | 1 | 5 |
| 2 | 3 | 8 | 9 | 5 | 6 | 1 | 7 | 4 |
| 1 | 4 | 5 | 7 | 3 | 8 | 2 | 6 | 9 |
| 7 | 9 | 6 | 4 | 2 | 1 | 5 | 3 | 8 |

ՊԱՐՈՒԱԾ ԲԱՌ (ՄՊ 94)

Պահուած բառը՝ «Առաջին Սէրս»

**ՀԵՏԵՒԵԼՈՎ...**

▼ Սկիզբ՝ լց 9

Օ՛ իր մագերն յորդածուվի՝ որոնց մէջ ես կը լողամ խորը անոնց խեղդուելու վտանգներով յարաժամ: Օ՛ շերմութիւնը սատափ բազուկներուն տարփակեզ՝ Որոնցմով կիզ գորեղ կը պարուրէ օճի պէս: Յուսկ իրարու կը միանանք մենց համբոյրով մը հզօր... Երբ կը ծծեմ բերնիս մէջ առաջ շրջներն իր բոսոր, Երբ ժամերով կը քամեմ բիւր երակներն, յուլօրեն, Օի այս ատեն ճաշակած կ' ըլլամ կարծես համօրեն Յին դարերուն հեթանոս դահամունքներն յագածոյ, Յնդկաստանի համեմնե՞րն, համայն խունկե՞րն Արաբիոյ:

Եթէ ուշադրութեամբ ընթերցեցի քերթուածին վերջաբանը հանդիսացող վերի հատուածը, ամեն բանէ առաջ պիտի կլանէ ծճզ պատկերներուն ուժգնութիւնը: Յետոյ՝ պիտի հաստատէ ախորժեկի երաժշտականութիւնը, որ աղոփիւը է վարպես իւրաքանչիւր իրարութիւնը, որ պարունակութիւնը պարունակութիւնը է առաջարկութիւնը: Յուրաքանչիւր իւրաքանչիւր տուփիկի մէջ մէկ անգամ արձանագրուին:

Յիմա անգամ՝ մը եւս կարդացեք վերի հատուածը ու... մի՛ սքանչանք եթէ կրնաք:

(Ճարունակելի -7)





